

Attention : Veuillez lire attentivement cette notice pour une installation en toute sécurité.
Cette notice doit être conservée pour référence durant toute la durée de vie du produit.

- A. Presse-étoupe
- B. LED
- C. Verre
- D. Support de fixation

Données principales :
 - 10w 800Lm / 20w 1600Lm /
 30w 2400Lm / 50w 4000Lm
 - 220-240V~, 50Hz
 - 6500K
 - étanche IP65
 - Classe I
 - LED



Nous préconisons l'utilisation de câble rigide de 3x1mm², dans le cadre de l'utilisation d'un câble multibrins, pensez à étamer les extrémités.

IMPORTANT

Avant toute installation ou maintenance, il est nécessaire de couper l'alimentation électrique générale au compteur principal pour éviter tout risque de choc électrique. Toute installation ou maintenance doit être réalisée par un électricien qualifié.

Hauteur d'installation entre 2.3m et 3m.

Matériel nécessaire: Multimètre, tournevis fin, pince à dénuder, perceuse, niveau, marteau et voir échelle.

La source lumineuse de ce luminaire n'est pas remplaçable; lorsque la source lumineuse atteint sa fin de sa vie, le luminaire entier doit être remplacé.

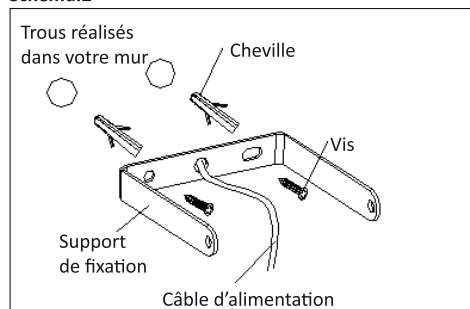
INSTALLATION ET INSTRUCTIONS DE CÂBLAGE

1. Ne pas installer sur une surface pouvant être soumise à des vibrations.
2. Position d'installation : désolidariser la patte de fixation pour faciliter l'installation.
Le projecteur doit être fixé avec le support de fixation et en suivant les schémas ci-dessous (schéma 1 et 2).
3. Marquer les trous de fixation sur votre mur en vous servant du support de fixation et percer les trous à l'aide d'une perceuse.
Visser le support au mur avec les vis et chevilles adaptées au diamètre de perçage (non fournies).

Schéma.1



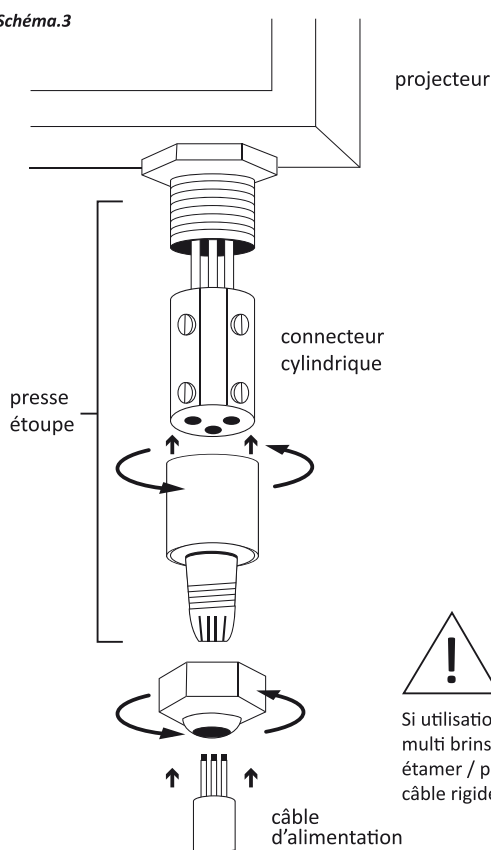
Schéma.2



4. Dévisser le presse étoupe puis sortir le connecteur cylindrique (schéma 3).

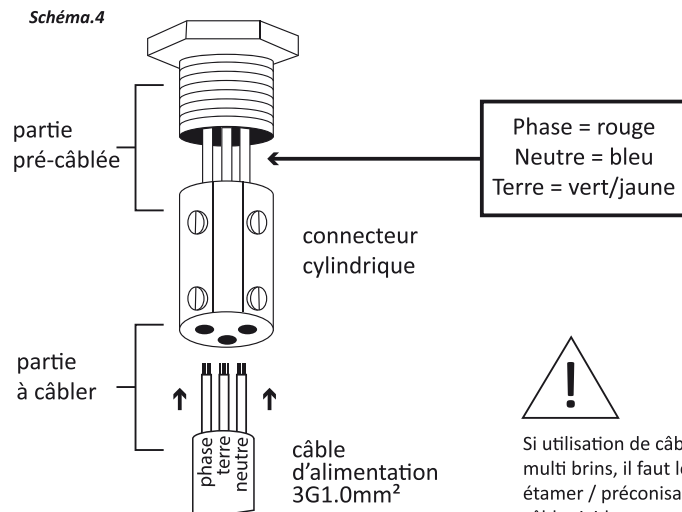
5. Câbler le projecteur suivant le schéma 4, en passant le câble au travers du presse-étoupe.

Schéma.3



Si utilisation de câble multi brins, il faut les étamer / préconisation câble rigide.

Schéma.4

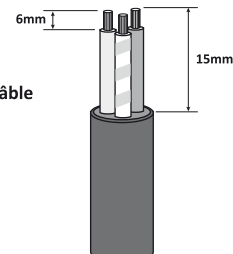


ATTENTION :
Des dysfonctionnements peuvent apparaître en cas d'inversion des fils de phase et de neutre.



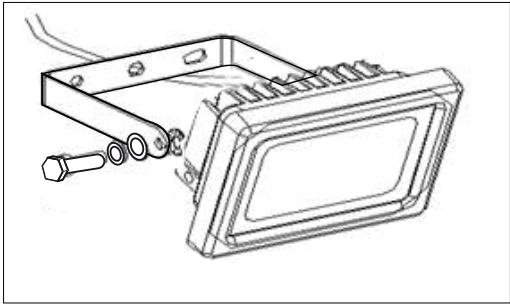
Si utilisation de câble multi brins, il faut les étamer / préconisation câble rigide.

Longueurs de dénudage du câble



6. Replacer le connecteur cylindrique puis revisser fermement le presse-étoupe.
7. Assemblez le projecteur en remettant les deux vis de serrage et procéder à l'ajustement de ce dernier en fonction de la position désirée (Schéma 5).

Schéma.5



8. Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé exclusivement par un électricien ou une personne qualifiée, afin d'éviter tout risque de choc électrique.



Conforme au(x) directive(s) Européenne(s) applicable(s)



Danger, risque de chocs électriques



0.5m Distance minimale de l'objet éclairé = 0.5m



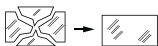
Les produits électriques usagés ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères. Veuillez utiliser les aménagements spécifiques prévus pour les traiter. Renseignez-vous auprès des autorités locales ou du revendeur pour obtenir la marche à suivre en matière de recyclage.



Produit dont l'emballage fait l'objet d'une consigne de tri en vue du recyclage.



Non dimmable / Non gradable



Remplacer tout écran de protection fissuré.

Atención: Le rogamos que lea atentamente estas instrucciones para efectuar la instalación con toda seguridad. Estas instrucciones deben conservarse durante toda la vida útil del producto.

- A. Prensaestopa
- B. LED
- C. Vidrio
- D. Soporte de fijación

Datos principales:

- 10 w 800 Lm / 20 w 1600 Lm / 30 w 2400 Lm / 50 w 4000 Lm
- 220-240 V~, 50 Hz
- 6500 K
- estanco IP65
- Clase I
- LED



Recomendamos usar cable rígido de 3x1 mm², en caso de utilizar un cable multihilos, recuerde estañar los extremos.

IMPORTANTE

Antes de cualquier instalación o mantenimiento, debe cortarse la alimentación eléctrica general en el contador principal para evitar todo riesgo de descarga eléctrica. Cualquier instalación o mantenimiento debe realizarlo un electricista cualificado.

Altura de la instalación entre 2,3 m y 3 m.

Material necesario: Multímetro, destornillador fino, pelacables, taladro, nivel, martillo y escalera.

La fuente de luz de esta luminaria no es reemplazable; cuando la fuente de luz llega al final de su vida útil, toda la luminaria debe ser reemplazada.

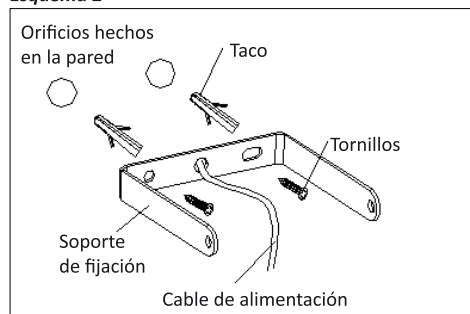
INSTALACIÓN E INSTRUCCIONES DE CABLEADO

1. No instalarlo sobre una superficie que pueda estar sujeta a vibraciones.
2. Posición de instalación: desunir la brida de fijación para facilitar la instalación.
El proyector debe fijarse con el soporte de fijación y según los siguientes esquemas (esquema 1 y 2).
3. Marcar los orificios de fijación en la pared utilizando el soporte de fijación y perforar los orificios con una taladradora. Atornillar el soporte con tornillos y tacos adaptados al diámetro de perforación (no incluidos).

Esquema 1



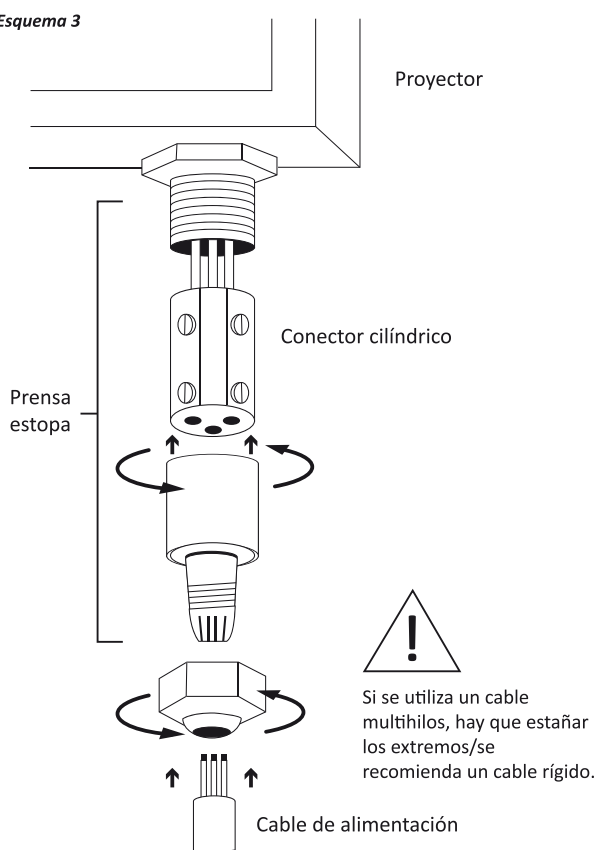
Esquema 2



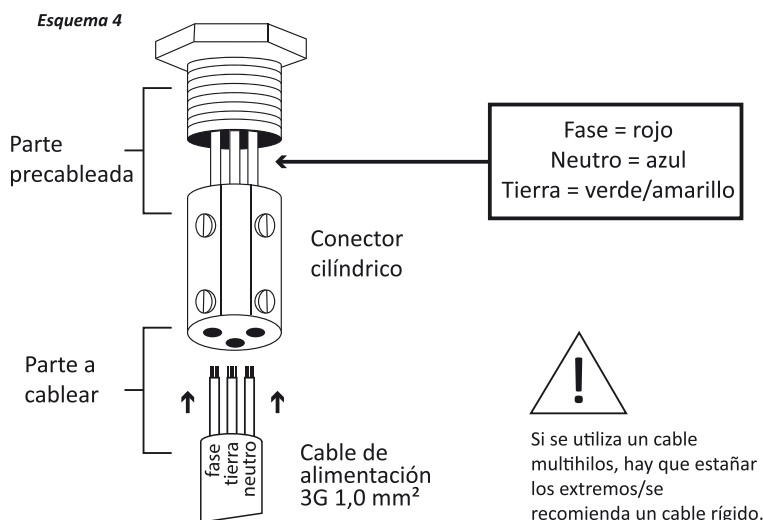
4. Desenroscar el prensaestopa y sacar el conector cilíndrico (esquema 3).

5. Cablear el proyector según el esquema 4, pasando el cable a través del prensaestopa.

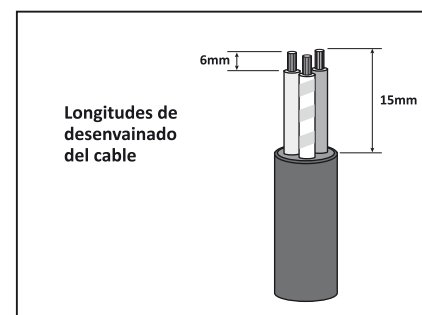
Esquema 3



Esquema 4

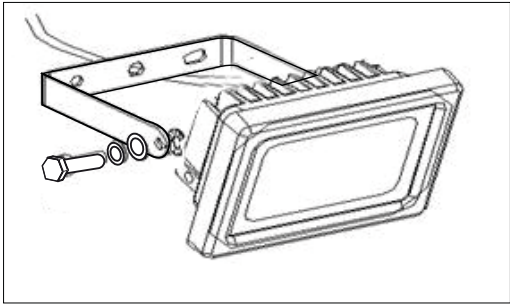


ATENCIÓN:
Si se invierten los cables de fase y neutro, se pueden producir fallos de funcionamiento.



6. Volver a colocar el conector cilíndrico y enroscar firmemente el prensaestopa.
7. Montar el proyector volviendo a poner los dos tornillos de fijación y ajustarlo en función de la posición que se desee (esquema 5).

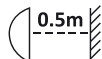
Esquema 5



8. Si el cable de alimentación estuviese estropeado, debe cambiarlo exclusivamente un electricista o una persona cualificada, para evitar cualquier riesgo de descarga eléctrica.

 Conforme a la(s) directiva(s) Europea(s) aplicable(s)

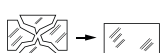
 Peligro: riesgo de descargas eléctricas

 0.5m Distancia mínima de objetos iluminados = 0,5 m

 Los productos eléctricos usados no deben desecharse con la basura doméstica. Procure utilizar las instalaciones específicas previstas para tratarlos. Infórmese dirigiéndose a las autoridades locales o al minorista para conocer el camino a seguir en materia de reciclaje.

 Producto cuyo embalaje está sujeto a una instrucción de clasificación para su reciclaje.

 No ajustable/No regulable

 Cambie cualquier pantalla de protección que estuviese agrietada

Atenção: Leia atentamente este manual de instruções para uma instalação segura.
Este manual deve ser conservado para consulta durante toda a vida útil do produto.

- A. Prensa-cabo
- B. LED
- C. Vidro
- D. Suporte de fixação

Dados principais:

- 10w 800Lm / 20w 1600Lm / 30w 2400Lm / 50w 4000Lm
- 220-240V~, 50Hz
- 6500K
- estanque IP65
- Classe I
- LED



Aconselhamos a utilização de cabo rígido de 3x1 mm², no âmbito da utilização de um cabo multifilamentos, sem esquecer de estancar as extremidades.

IMPORTANTE

Antes de qualquer instalação ou manutenção, é necessário cortar a alimentação elétrica geral no contador principal para evitar qualquer risco de choque elétrico. Qualquer instalação ou manutenção deve ser feita por um electricista qualificado.

Altura de instalação entre 2.3 m e 3 m.

Material necessário: Multímetro, chave de fendas fina, alicate de descarnar, berbequim, nível, martelo e, eventualmente, escada.

A fonte de luz desta luminária não é substituível; quando a fonte de luz atinge o fim da sua vida útil, toda a luminária deve ser substituída.

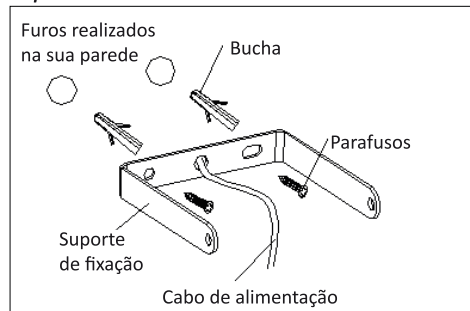
INSTALAÇÃO E INSTRUÇÕES DE CABLAGEM

1. Não instalar sobre uma superfície sujeita a vibrações.
2. Posição de instalação: desunir o pé de fixação para facilitar a instalação.
O projetor deve ser fixado com um suporte de fixação e de acordo com os esquemas abaixo (esquema 1 e 2).
3. Marcar os furos de fixação na parede usando o suporte de fixação e fazer os furos com um berbequim.
Aparafusar o suporte à parede com parafusos e buchas adequados ao diâmetro de perfuração (não fornecidos).

Esquema 1



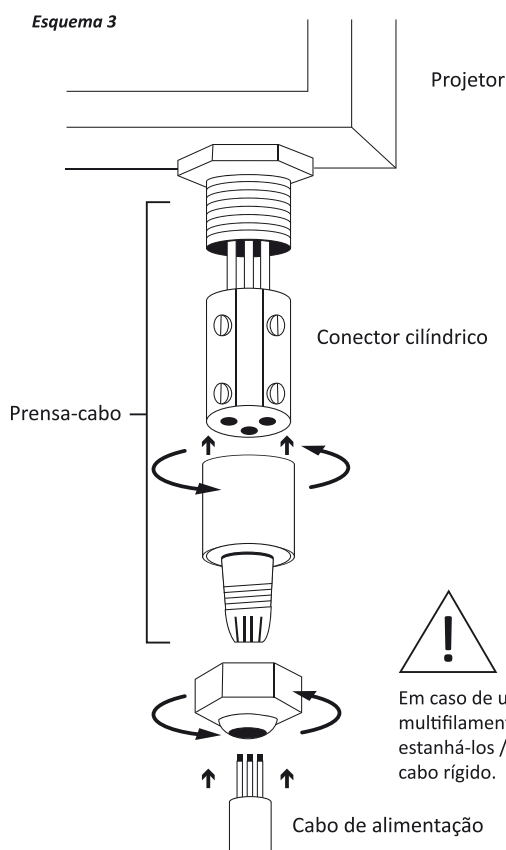
Esquema 2



4. Desapertar o prensa-cabo e retirar o conector cilíndrico (esquema 3).

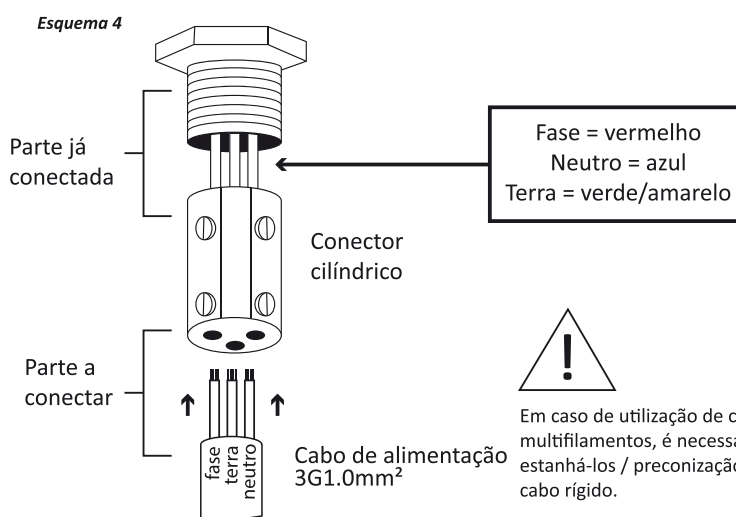
5. Conectar o projetor de acordo com o esquema 4, passando o cabo através do prensa-cabo.

Esquema 3



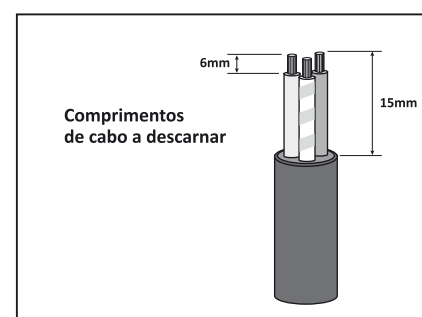
Em caso de utilização de cabo multifilamentos, é necessário estanhá-los / preconização cabo rígido.

Esquema 4



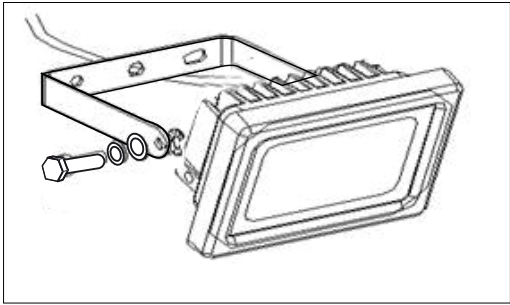
Em caso de utilização de cabo multifilamentos, é necessário estanhá-los / preconização cabo rígido.

ATENÇÃO:
Disfunções podem surgir em caso de inversão dos fios de fase e neutro



6. Voltar a colocar o conector cilíndrico e apertar firmemente o prensa-cabo.
7. Montar o projetor colocando os dois parafusos de aperto e proceder ao ajustamento do mesmo em função da posição desejada (Esquema 5).

Esquema 5



8. Se o cabo de alimentação estiver danificado, deve ser substituído exclusivamente por um electricista ou uma pessoa qualificada, de forma a evitar qualquer risco de choque elétrico.



Em conformidade com a(s) diretiva(s) europeia(s) aplicável(eis)



Perigo, risco de choques elétricos



Distância mínima dos objetos iluminados = 0,5m



Os produtos elétricos usados não devem ser eliminados junto com o lixo doméstico.
Usar os meios específicos previstos para a sua reciclagem.
Informe-se junto das autoridades locais ou do revendedor para conhecer os trâmites a seguir em matéria de reciclagem.



Produto cuja embalagem está sujeita a uma instrução de triagem para reciclagem.



Não regulável / Não graduável



Substituir qualquer ecrã de proteção fissurado

Caution: Please read these instructions carefully to install the appliance safely.
These instructions must be kept for reference throughout the product's service life.

- A. Cable gland
- B. LED
- C. Glass
- D. Fixing support

Main data:
- 10w 800Lm / 20w 1600Lm /
30w 2400Lm / 50w 4000Lm
- 220-240V~, 50Hz
- 6500K
- sealed IP65
- Class I
- LED



We recommend the use of rigid 3x1mm² cable, when using stranded cable remember to solder the ends.

IMPORTANT

Before any installation or maintenance, the mains power supply must be cut at the meter to avoid all risks of electric shocks. All installation or maintenance must be carried out by a qualified electrician.
Installation height between 2.3m and 3m.

Equipment needed: Multimeter, small screwdriver, stripping pliers, drill, spirit level, hammer and eventually a ladder.

The light source on this light is not replaceable: when the light source reaches the end of its service life, the entire appliance must be replaced.

INSTALLATION AND WIRING INSTRUCTIONS

1. Do not install on a surface that may be subject to vibrations.

2. Installation position: remove the fixing bracket for easier installation.

The floodlight must be installed using the fixing bracket and according to the diagrams below (diagrams 1 and 2).

3. Mark the fixing holes on your wall using the fixture bracket as a template and drill the holes using a drill.

Screw the bracket into the wall using screws and anchors that are adapted to the drill hole diameter (not included).

Diagram 1

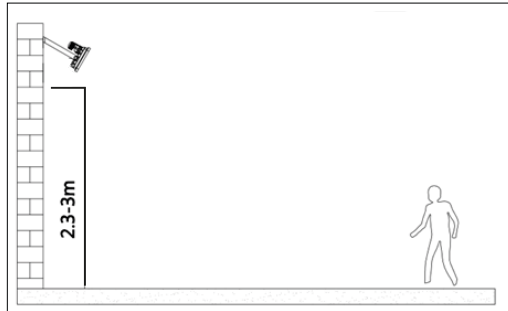
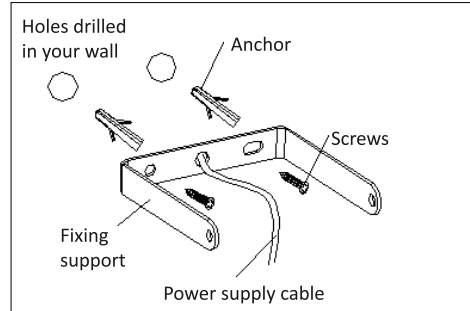


Diagram 2



4. Unscrew the cable gland and take out the cylindrical connector (diagram 3).

5. Wire the floodlight as shown on diagram 4 by passing the cable through the cable gland.

Diagram 3

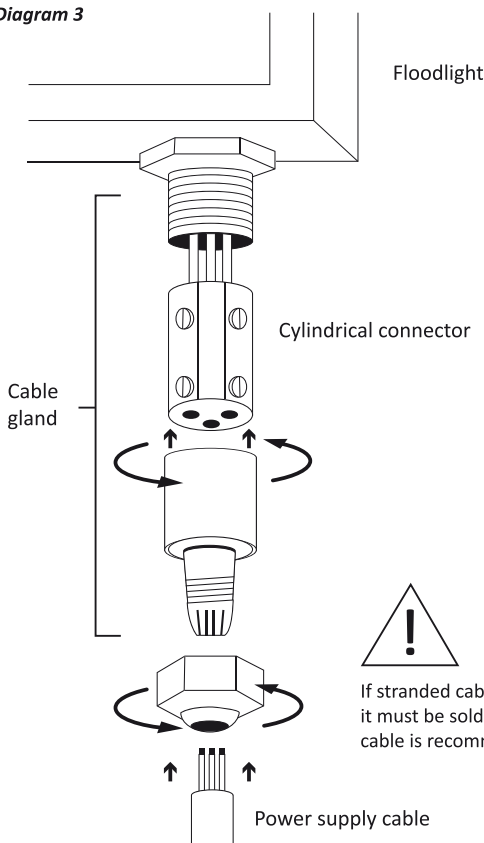
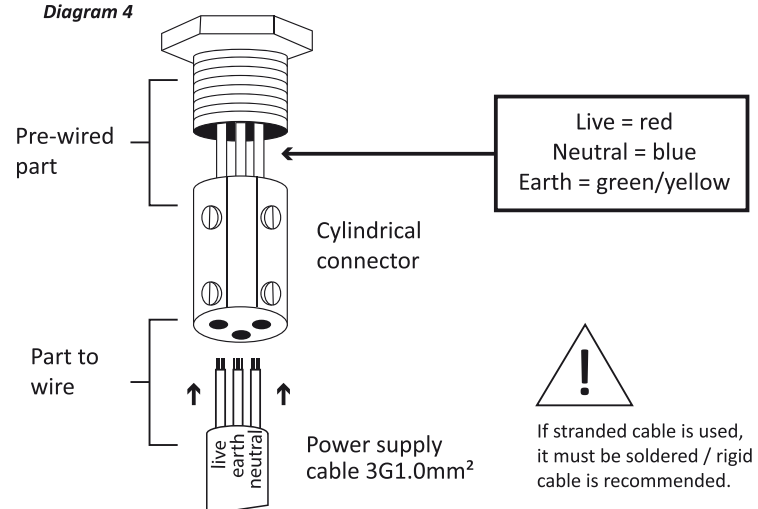
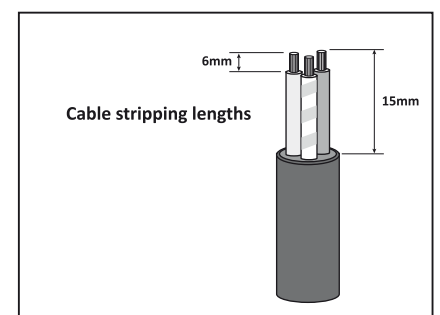


Diagram 4

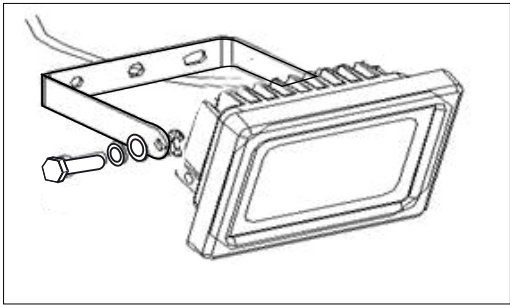


WARNING:
Malfunctions may occur if the live and neutral wires are reversed.



6. Refit the cylindrical connector and screw the cable gland firmly back into position.
7. Assemble the floodlight by refitting the two tightening screws and then adjust it to the required position (Diagram 5).

Diagram.5



8. If the power supply cable is damaged, it should only be replaced by an electrician or qualified person in order to avoid all risk of electric shocks.



Compliant with applicable European directive(s)



Hazard, risk of electric shocks



Minimum distance of lit objects = 0.5m



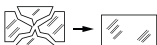
Used electrical products must not be disposed of with household waste.
Please use the special facilities to process them.
Ask your local authority or sales outlet about recycling facilities near you.



Product of which the packaging is the subject
of sorting instructions for recycling.



Non dimmable / Non gradable



Replace all cracked protective screens

Opgelet: Gelieve deze handleiding aandachtig door te lezen voor een veilige installatie.
Deze handleiding moet gedurende de gehele levensduur van het product worden bewaard als referentie.

- A. Wartel
- B. Led
- C. Glas
- D. Bevestigingsbeugel



Belangrijkste gegevens:
- 10w 800Lm / 20w 1600Lm /
30w 2400Lm / 50w 4000Lm
- 220-240V~, 50Hz
- 6500K
- waterdichtheid IP65
- Klasse I
- Led



We raden aan om een stugge kabel van 3x1 mm² te gebruiken,
Denk eraan om de uiteinden te vertinnen
bij het gebruik van een meeraderige kabel.

BELANGRIJK

Voor installatie of onderhoud dient u de algemene voeding naar de hoofdmeter uit te schakelen om het risico op elektrische schokken te voorkomen. Elke installatie of onderhoud moet worden uitgevoerd door een bevoegde elektricien.
Installatiehoogte tussen 2,3 m en 3 m.

Benodigd materiaal: Multimeter, dunne schroevendraaier, draadstripper, boor, waterpas, hamer en een ladder.

De lichtbron van dit armatuur is niet vervangbaar; wanneer de lichtbron het einde van zijn levensduur bereikt, moet de gehele armatuur worden vervangen.

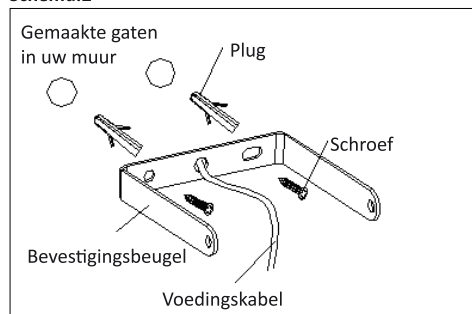
INSTALLATIE EN BEKABELINGSINSTRUCTIES

1. Installeer het apparaat niet op een oppervlak dat kan worden blootgesteld aan trillingen.
2. Montagepositie: maak de beugel los voor een eenvoudige installatie.
De schijnwerper moet worden bevestigd met de montagebeugel en volgens de onderstaande schema's (Afbeelding 1 en 2).
3. Markeer de bevestigingsgaten op uw muur met behulp van de montagebeugel en gebruik een boormachine om de gaten te boren.
Schroef de beugel aan de muur met schroeven en pluggen die zijn aangepast aan de boordiameter (niet meegeleverd).

Schema.1



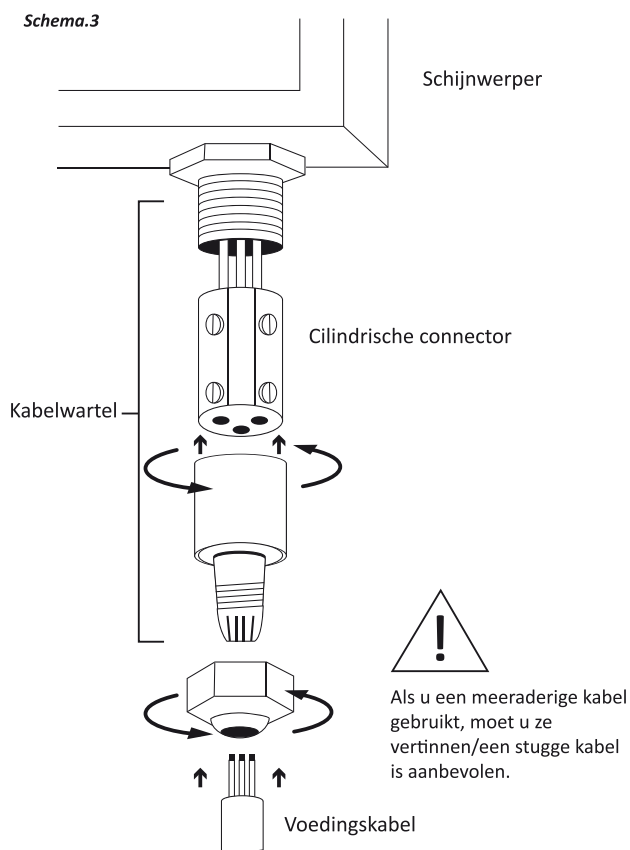
Schema.2



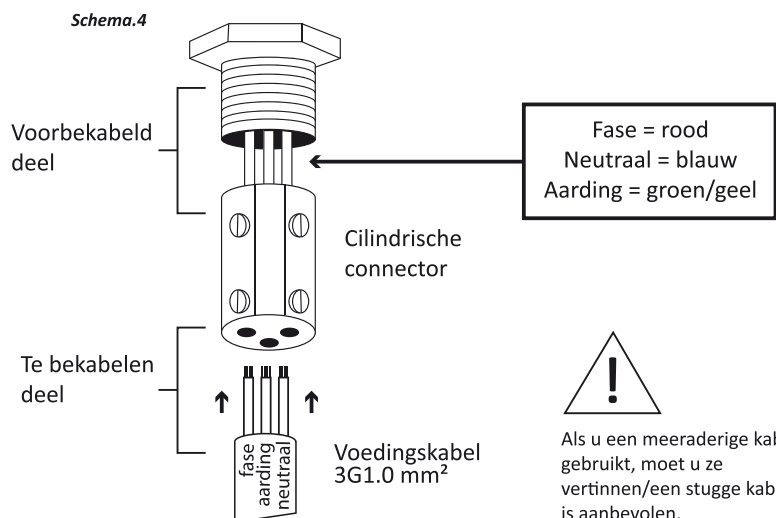
4. Schroef de kabelwartel los en verwijder de cilindrische connector (schema 3).

5. Sluit de schijnwerper aan volgens afbeelding 4 en leid de kabel door de kabelwartel.

Schema.3

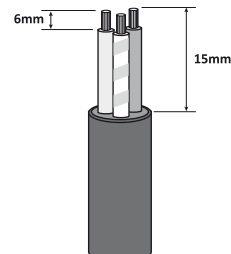


Schema.4



OPGELET:
Er kunnen storingen optreden
als de fasegeleider en de
nulgeleider worden omgekeerd.

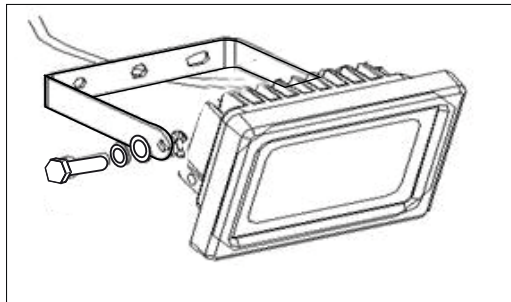
Striplengtes
van de kabel



6. Plaats de cilindrische connector terug en draai de kabelwartel stevig vast.

7. Monteer de schijnwerper door de twee schroeven opnieuw in te draaien en stel ze af om de schijnwerper in gewenste positie te brengen (afbeelding 5).

Schema.5



8. Als de voedingskabel is beschadigd, mag die enkel worden vervangen door een elektricien of een bevoegd persoon, om het risico op elektrische schokken te voorkomen.



Voldoet aan de toepasselijke Europese richtlijn(en)



Gevaar, risico op elektrische schokken



Minimale afstand tot verlichte objecten = 0,5m



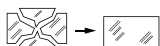
Gebruikte elektrische apparaten mogen niet afgevoerd worden met het huisvuil. Gelieve de specifieke voorzieningen te gebruiken om deze af te voeren. Richt u tot de lokale overheid of de distributeur voor meer informatie over hoe deze producten moeten worden gerecycled.



Product waarvan de verpakking onderworpen is aan een sorteerinstructie voor recycling.



Niet dimbaar



Vervang een gebarsten beschermingskap

Uwaga: Proszę uważnie przeczytać niniejszą instrukcję, aby zapewnić bezpieczną instalację. Należy zachować niniejszą instrukcję do wglądu przez cały czas użytkowania produktu.

- A. Dławnica
- B. LED
- C. Szyba
- D. Wspornik mocujący

Dane podstawowe:

- 10 W 800 lm / 20 W 1600 lm / 30 W 2400 lm / 50 W 4000 lm
- 220-240 V~, 50Hz
- 6500 K
- szczelność IP65
- Klasa I
- LED



Zalecamy użycie sztywnego kabla 3 x 1 m², w przypadku użycia kabla wielodrutowego, należy zacynować końcówki.

WAŻNE

Przed instalacją lub konserwacją, należy wyłączyć zasilanie elektryczne na tablicy głównej, aby zapobiec niebezpieczeństwu porażenia prądem. Instalacja lub konserwacja musi być przeprowadzona przez wykwalifikowanego elektryka.

Wysokość instalacji od 2,3 do 3 m.

Niezbędne narzędzia: Miernik uniwersalny, wkrętak precyzyjny, szczypce do ściągania izolacji, wiertarka, poziomnica, młotek i ewentualnie drabina.

Źródło światła tej oprawy oświetleniowej nie podlega wymianie; jeżeli źródło oświetlenia przestanie działać, należy wymienić całą oprawę oświetleniową.

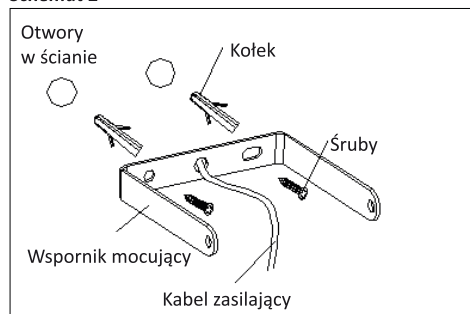
INSTALACJA I SPOSÓB PODŁĄCZENIA

1. Nie instalować na powierzchni, która może podlegać wibracjom.
2. Pozycja instalacyjna: zdemonstrować uchwyt mocujący, aby ułatwić instalację.
Lampa powinna być przymocowana za pomocą uchwyty mocującego, zgodnie z poniższymi schematami (schematy 1 i 2).
3. Zaznaczyć otwory mocujące na ścianie przy użyciu uchwyty mocującego i nawiercić otwory wiertarką.
Przykręcić uchwyt, używając śrub i kołków dopasowanych do średnicy otworu (brak w zestawie).

Schemat 1



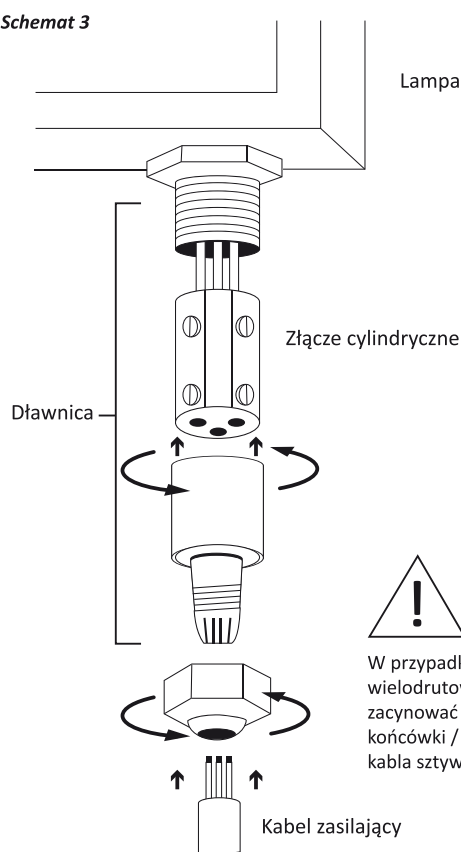
Schemat 2



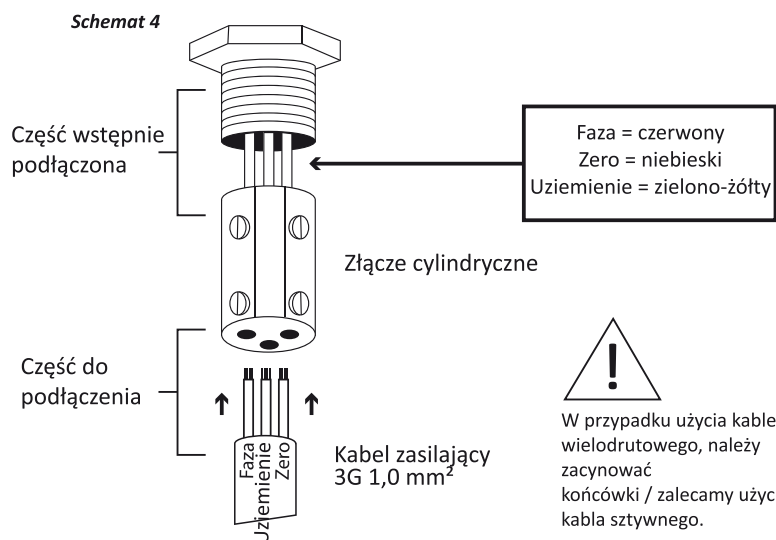
4. Schroef de kabelwartel los en verwijder de cilindrische connector (schema 3).

5. Podłączyć lampę zgodnie ze schematem 4, przekładając kabel poprzez dławnicę.

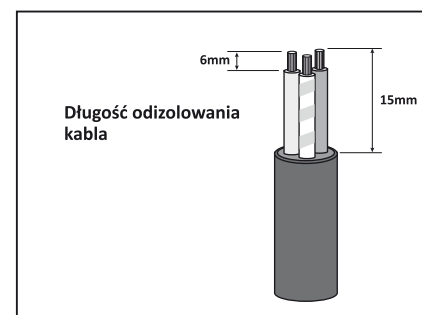
Schemat 3



Schemat 4



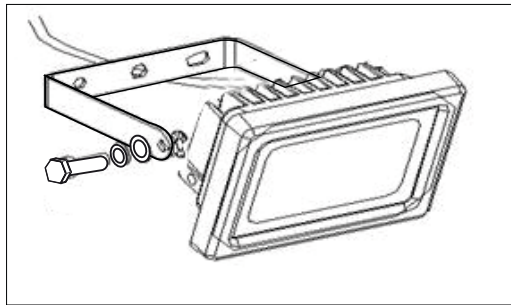
UWAGA:
Nieprawidłowe działanie może pojawić się w przypadku zamiany przewodów fazowego z zerowym.



6. Założyć złącze cylindryczne, a następnie dokręcić mocno dławnicę.

7. Zmontować lampę dokręcając dwie śruby dociskowe i ustawiając lampę w odpowiedniej pozycji (Schemat 5).

Schemat 5



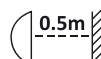
8. Aby uniknąć niebezpieczeństwa porażenia prądem, w razie uszkodzenia przewodu zasilającego wymiany powinien dokonać elektryk lub inna wykwalifikowana osoba.



Zgodność z określoną(y)mi dyrektywą(ami) europejską(imi)



Niebezpieczeństwo porażenia prądem elektrycznym



Minimalna odległość od oświetlanych obiektów = 0,5 m



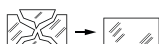
Nie wyrzucać zużytych urządzeń elektrycznych razem z odpadami z gospodarstwa domowego.
Proszę pamiętać o stosowaniu odpowiednich procedur usuwania odpadów.
Wszelkich informacji na temat recyklingu można zasięgnąć w odpowiednich instytucjach lokalnych.



Produkt, którego opakowanie podlega selektywnej zbiórce odpadów.



Bez funkcji ściemniania / stopniowania



Pęknięty ekran zabezpieczający należy wymienić